

**Zeitschrift:** Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse  
**Herausgeber:** Aînés  
**Band:** 10 (1980)  
**Heft:** 6

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Du 13 au 27 septembre 1980

# Carrousel et vacances en Méditerranée

La collaboration du journal «Aînés», de la Compagnie de navigation Chandris et de Wagons-Lits Tourisme Genève, a permis l'organisation de vacances exceptionnellement séduisantes alliant les joies de la mer à celles d'un séjour reposant dans un lieu de villégiature célèbre.

8 jours de croisière à bord d'un magnifique navire, le «Victoria» et 8 jours de vacances dans un excellent hôtel de Palma de Majorque  
du 13 au 27 septembre 1980.

Le «Victoria», 15 000 t., long de 175 m, large de 22 m, 6 ponts, est une des plus belles et spacieuses unités de la flotte Chandris. Les cabines offertes à nos voyageurs sont toutes extérieures, 2 lits, douche/W.-C.

Le «Victoria» partira de Gênes le 13 septembre (voyage en train jusqu'à Domodossola, puis car jusqu'à Gênes), fera escale à Cannes et Barcelone avant de déposer les voyageurs d'«Aînés» à Palma de Majorque où ils passeront 8 jours de vacances à l'Hôtel Mirador, 1<sup>re</sup> classe.

Le 23 septembre, ils reprendront leurs cabines à bord du «Victoria», et la croisière se poursuivra avec escales à Tunis, Palerme, Naples, Gênes. Des excursions facultatives sont organisées à toutes les escales. De Gênes, le car Chandris conduira les voyageurs à Domodossola où ils prendront le train pour la Suisse. Le voyage est accompagné de Lausanne à Lausanne.



Tout compris, croisière et séjour, départ de Lausanne:

Fr. 2410.—  
Pont Corail, catégorie VC 9.

Fr. 2530.—  
Pont Emeraude, catégorie VC 11.  
Cabines, spacieuses, dotées de 2 lits bas et de douches/W.-C.

Le «Victoria» de la compagnie Chandris.

Dans son prochain numéro  
«Aînés» publiera  
un reportage détaillé  
sur ce merveilleux voyage.

Mais on peut déjà s'inscrire!

## Bulletin d'inscription

à envoyer à «Aînés», case 2633,  
1002 Lausanne.

Croisière à bord du bateau «Victoria» et  
séjour à Palma du 13 au 27 septembre  
1980.

Je m'inscris/nous nous inscrivons:

Catégorie de cabine VC 11

Catégorie de cabine VC 9

(Biffer ce qui ne convient pas)

Nom \_\_\_\_\_

Prénom\* \_\_\_\_\_

Rue \_\_\_\_\_

NP/localité \_\_\_\_\_

Tél. \_\_\_\_\_

Je réglerai le prix de cette croisière  
(Fr. 2530.— par pers. en cat. VC 11 ou  
Fr. 2410.— par pers. en cat. VC 9), au  
moyen du bulletin de versement qui me  
sera adressé par l'agence de voyages  
«Wagons-Lits Tourisme».

\* Pour les couples, indiquer le prénom des deux époux.